Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Skater Hockey
Inline Hockey

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Bienne Seelanders	W
CLUB 2	Bassecourt Eagles	W

Lieu / Ort Location / Luogo	Mettmoos - Bienne	Date / Datum Date / Data	30.09.2018
Start / Beginn Début / Inizio 14:30	End / Ende Fin / Fine 16:19	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	POW05

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	112

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	202646	SAUGY Daniel	
Official scorer Marqueur	216432	BERNARD Olivier	
Referee 1 Arbitre 1	9015	SANSONNENS Luc	
Referee 2 Arbitre 2	30714	NUSSBAUMER Steve	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	0	9	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	1		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0		
Penalty / Rigori	0	0		

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Bienne Seelanders

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

☐

1 Bienne Seelanders

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
13	C	FLÜCKIGER Janine				202515
97	A	GROSSENBACHER Amélie				207307
31	G	BERDAT Aurélie	X	X	X	202720
33	G	FERRARI Laetitia				207421
91		CUENIN Maude				212269
14		BASSI Mégane				210107
9		JACQUEMAI Tamara				97223
78		WYSS Anja				213280
7		LANGEL Fabienne				2166
27		PARATTE Cindy				2172
3		KASER Pauline				211214
8		CHRISTE Emma				209413
21		CHÂTELAIN Chloé				214277
99		BERNHARD Charline				216045

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: CREVOISERAT Sébastien — Signature — 203208

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
10:55	78		1				
16:41	78	7	2				
17:26	21	97	3				
31:37	97	8	4				
34:36	97	21	5				
49:36	9	9	6				
49:56	78	9	7				
54:52	8	78	8				
57:40	9	14	9				

TOTAL 9

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
08:56	27	2	10:56	E
11:55	8	2	13:55	H
17:57	13	2	19:57	H

TOTAL 6 min

2 Bassecourt Eagles

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
7	C	NEUKOMM Lise				211215
22	A	GIANI Joana				217086
30	G	ANKEN Mélanie	X	X	X	96042
16	G	CHAVANNE Mélodie				218002
18		BURRI Nicole				204225
8		LIEW Linda				206074
85		PALLEY Alicia				210214
9		NEUKOMM Line				211349
98		PRINCE Yaëlle				209265
88		VALLAT Coraline				218038
10		CHAVANNE Marie				213254

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: KISTLER Jasmine — Signature — 209136

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
28:42	10		1				
42:30	18		2				

TOTAL 2

TIME OUT X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
33:45	22	2	34:36	H
36:54	8	2	38:54	H
39:06	98	2	41:06	H
44:12	9	2	46:12	H
53:30	18	5	58:30	B1

TOTAL 13 min